Пятница, 7 декабря 1979 года,
10 час. 40 мин.

Нью-Йорк

СОДЕРЖАНИЕ

Пункт 27 повестки дня:

Вопрос о Намибии (*продолжение*):

- a) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;
- b) доклад Совета Организации Объединенных Наций по Намибии;
- c) доклад Генерального секретаря 361

Стр.

3. В настоящее время расисты ЮАР при попустительстве основных западных держав — членов Организации Североатлантического договора [НАТО] предпринимают отчаянные усилия, пускаются на различные уловки и маневры с целью не допустить достижения народом Намибии самоопределения и независимости, пытаются закрепить насажденный ими марионеточный неокOLONиалистский режим альянса Турхалле.

**Председатель: г-н Салим Ахмед САЛИМ
(Объединенная Республика Танзания).**

ПУНКТ 27 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Вопрос о Намибии (*продолжение*):

- a) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;
- b) доклад Совета Организации Объединенных Наций по Намибии;
- c) доклад Генерального секретаря

4. Совершенно очевидно, что Южная Африка проводит курс на установление в Намибии и Южной Родезии неокOLONиалистских марионеточных режимов, на сколачивание с их участием военно-политического блока под своей эгидой для борьбы с африканскими национально-освободительными движениями и всей независимой Африкой.

5. Все политические маневры расистского режима ЮАР были неоднократно осуждены международным сообществом. В частности, в политической декларации, принятой на шестой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся 3—9 октября этого года в Гаване, подчеркивается, что

«Конференция решительно отвергла и энергично осудила уловки, к которым прибегает расистский режим Южной Африки с согласия и одобрения международной реакции и империализма и которые направлены на подрыв территориальной целостности этой страны путем аннексии Уолфиш-Бея, придания законного характера имевшему место 4 декабря 1978 года избирательному фарсу и созданию в Намибии неокOLONиалистского режима под контролем Претории. Эти уловки являются нарушением решений Организации Объединенных Наций и должны быть отвергнуты» [A/34/542, приложение, раздел I, пункт 67].

1. Г-н ДОЛГУЧИЦ (Белорусская Советская Социалистическая Республика): Г-н Председатель, рассмотрение вопроса о Намибии на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи происходит в исключительно важный момент в отношении будущего этой страны, когда многолетняя, упорная и справедливая борьба намибийского народа под руководством Народной организации Юго-Западной Африки [СВАПО] против колониально-расистского гнета режима Претории вступила в решающую фазу.

2. Организация Объединенных Наций неоднократно осуждала расистскую Южную Африку за продолжение незаконной оккупации территории Намибии, за проведение ею преступной политики подавления, террора и преследований против намибийского народа, и прежде всего против членов СВАПО, за осуществление актов агрессии против суверенных африканских государств с баз, расположенных в Намибии, за ее наглое игнорирование решений Организации Объединенных Наций в отношении немедленной и безоговорочной деколонизации Намибии. Организация Объединенных Наций совершенно справедливо квалифицировала политику колониалистской экспансии и апартеида режима Претории как серьезную угрозу не только африканским народам, но и международному миру и безопасности.

6. Достижению агрессивных и экспансионистских целей ЮАР служит и политика расистских властей Претории по милитаризации страны, усилению военной оккупации Намибии, стремление обзавестись своей собственной «ядерной дубинкой», что чревато самыми серьезными последствиями для международного мира и безопасности.

7. Действия расистской Южной Африки представляют собой открытый вызов Организации Объединенных Наций, всему мировому сообществу. Они направлены на срыв усилий Организации Объединенных Наций по обеспечению достижения народом Намибии самоопределения и не-

зависимости в соответствии с Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам [резолюция 1514 (XV)] и другими соответствующими решениями Организации Объединенных Наций.

8. Усилия, предпринимаемые в последние два года в рамках Организации Объединенных Наций по урегулированию намибийской проблемы путем переговоров, до сих пор являются безрезультатными из-за упорного стремления Южной Африки сохранить свое господство над Намибией и нежелания инициаторов так называемых западных планов урегулирования предпринять или хотя бы поддержать действенные меры против режима апартеида, чтобы заставить его безоговорочно и без промедлений прекратить незаконную оккупацию Намибии, вывести из нее все вооруженные и полицейские силы и администрацию и предоставить намибийскому народу право самому решать вопрос о будущем своей страны.

9. Фактически все переговоры использовались расистами Претории в целях выигрыша во времени для получения возможности приступить к осуществлению так называемого внутреннего урегулирования посредством фиктивной и незаконной «национальной ассамблеи», призванной добиться международного признания марионеток альянса Турнхалле, с тем чтобы увековечить незаконную оккупацию и колониальную, расистскую эксплуатацию Намибии Южной Африкой и западными империалистическими монополиями.

10. Нынешнее положение в Намибии является результатом попустительства южноафриканским расистам со стороны основных западных держав, которые неизменно покровительствуют режиму ЮАР. Главную ответственность за продолжающуюся оккупацию Намибии Южной Африкой несут именно те западные страны, которые вопреки многочисленным решениям Организации Объединенных Наций оказывали и оказывают Южной Африке политическую и военную помощь и поддержку.

11. Корни такой политики основных западных держав, как известно, кроются в глубокой заинтересованности империалистических кругов этих стран и транснациональных монополий в хищнической эксплуатации людских и богатейших природных ресурсов Намибии, в извлечении сверхприбылей, а также в обеспечении стратегических целей Североатлантического блока.

12. Основные западные страны и их транснациональные корпорации проявляют повышенный интерес к намибийскому урану. Кроме его добычи на шахте в Россинге, в разведке урановых месторождений в Намибии принимают активное участие крупные горнодобывающие компании Южной Африки и ряда стран Запада.

13. Политика основных западных держав и деятельность их монополий на юге африканского континента являются главным препятствием на пути осуществления Декларации о предоставле-

нии независимости колониальным странам и народам.

14. Как отмечается в поздравлении Генерального секретаря ЦК КПСС, Председателя Президиума Верховного Совета СССР тов. Л. И. Брежнева государствам и народам Африки по случаю Дня освобождения Африки,

«становление свободной Африки происходит в обстановке острого противоборства сил национального освобождения и прогресса с силами империализма и реакции, стремящимися затормозить этот необратимый процесс и даже перейти в контрнаступление. Об этом свидетельствует положение, сложившееся на юге африканского континента, где расисты при поддержке империалистических кругов предпринимают отчаянные усилия, чтобы сломить волю к победе патриотов Зимбабве и Намибии, насадить там марионеточные неоколониалистские режимы, добиться их международного признания и превратить этот район в заповедник расизма и угнетения, в постоянный источник угрозы независимой Африке» [см. А/34/282, приложение].

15. Генеральная Ассамблея в мае этого года в своей резолюции 33/206 вновь заявила о

«настоятельной необходимости обеспечить достижение неотъемлемых прав намибийского народа на подлинное самоопределение и национальную независимость Намибии, включая Уолфиш-Бей, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам, а также всеми последующими резолюциями Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности...».

Она также поддержала

«законность его борьбы всеми имеющимися в его распоряжении средствами против незаконной оккупации его территории Южной Африкой».

Генеральная Ассамблея призвала все государства-члены и

«международное сообщество воздерживаться от какого-либо признания или сотрудничества с незаконной национальной ассамблеей и с любым режимом, который расистская Южная Африка может навязать намибийскому народу в нарушение резолюций Организации Объединенных Наций».

16. Белорусская ССР не только полностью поддержала данную резолюцию, но и являлась одним из ее авторов.

17. Позиция нашей делегации в вопросе о Намибии является принципиальной и четкой. Белорусская ССР всегда выступала и выступает за обеспечение народу Намибии его неотъемлемого права на самоопределение и независимость на основе сохранения единства и территориальной це-

лостности этой страны, включая Уолфиш-Бей, за безотлагательный и полный вывод войск, полиции и администрации ЮАР из Намибии, за передачу всей полноты власти намибийскому народу в лице СВАПО — единственного законного и подлинного представителя народа Намибии.

18. Белорусская ССР считает, что основа для решения намибийской проблемы заложена в соответствующих резолюциях Совета Безопасности и других органов Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами деколонизации.

19. По нашему мнению, единственный надежный путь к выполнению этих решений Организации Объединенных Наций заключается в неукоснительном соблюдении всеми государствами санкций против расистского режима Претории, а также в принятии Советом Безопасности дальнейших практических мер, направленных на полную международную изоляцию и бойкот расистского режима на основе установления обязательных и всеобъемлющих санкций против него в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

20. Делегация Белорусской ССР поддержит также и другие самые решительные и эффективные меры в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций для скорейшего справедливого урегулирования проблемы Намибии в интересах намибийского народа.

21. Г-н ФЛОРИН (Германская Демократическая Республика): Г-н Председатель, нынешняя сессия проводится в такое время, когда в соответствии с предложениями и планами Организации Объединенных Наций давно уже должны были бы осуществиться свобода, независимость и самоопределение для народа Намибии. Однако этот народ по-прежнему вынужден жить под колониальным игом фашистского режима апартеида. Ежедневно в Намибии умирает большое число женщин, детей, мужчин — невинных жертв расистского варварства.

22. Сейчас нам следовало бы поставить на этом форуме вопрос о том, почему не удалось осуществить намерение Организации Объединенных Наций и подавляющего большинства государств по обеспечению народу Намибии права на жизнь и свободу. Главную причину этого следует искать в поведении расистских властителей Претории. Несмотря на отвлекающие маневры, сегодня стало очевидным, что решение проблемы Намибии сознательно затягивается и блокируется.

23. Таким образом, подтвердилось то, что действительно подчеркивали большинство ораторов в прениях на тридцать третьей сессии в мае этого года, а также на предыдущих сессиях: одними разговорами и призывами невозможно заставить режим Претории отступить от противоречащей международному праву оккупации Намибии. Утверждение представителей определенных западных государств, будто расистов можно обра-

зумить одними переговорами, опровергнуты их же собственными расистскими союзниками.

24. Режим апартеида усилил политику террора и угнетения народа Намибии как раз в то время, когда представители западных государств вели переговоры о так называемом урегулировании. Из докладов СВАПО, признанной Организацией Объединенных Наций в качестве единственной законной организации освобождения, безусловно вытекает, что расисты применяют эскалацию террора как главный инструмент в своей политике по отношению к Намибии. Как сообщил в июле этого года секретарь СВАПО по международным делам Питер Муешиханге в Дар-эс-Саламе, войска и полицейские части расистов в ходе усилившегося с начала мая террора против африканского освободительного движения только до конца июня 1979 года арестовали 4822 участника СВАПО и сочувствующих ей лиц. Так выглядит реальная картина мнимой независимости, практикуемой сегодня марионеточным режимом, назначенным Преторией. Поэтому не возникает сомнений, что режим, созданный в результате манипуляций на выборах, служит лишь продлению незаконной оккупации и срыву соответствующих решений Организации Объединенных Наций о Намибии.

25. Ввиду такого положения делегация Германской Демократической Республики вновь со всей настойчивостью требует санкций по отношению к Южной Африке в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций. При этом мы хотели бы сослаться, в частности, на резолюцию 33/206, принятую Генеральной Ассамблеей 1 июня 1979 года, в пункте 12 которой еще раз говорится о требованиях, содержащихся в ранее принятых документах Организации Объединенных Наций.

26. Осуждая эскалацию террора расистов в Намибии, мы хотели бы обратить внимание на усиление политики агрессии, проводимой Преторией против независимых африканских государств. Народная Республика Ангола является особенно сильно пострадавшей жертвой южноафриканской агрессии. В то же время расистская клика Южной Родезии продолжает совершать новые акты агрессии против Народной Республики Мозамбик, Замбии и других независимых африканских государств. Делегация Германской Демократической Республики заявляет решительный протест против новых нападений расистского режима на соседние государства.

27. Организация Объединенных Наций должна осудить недавние угрозы вторжения режима Претории в независимые африканские государства и сделать серьезное предупреждение. В связи с этим хотелось бы подчеркнуть справедливое заявление правительства Демократической Республики Мадагаскар от 4 декабря о том, что

«Патриотический фронт не должен брать на себя обязательство подписывать документы,

касающиеся выборов, до тех пор пока южно-африканская армия не покинет Родезию¹.

28. Вновь подтверждается истина, неоднократно высказывавшаяся здесь и в других органах Организации Объединенных Наций. Существует прямая зависимость между империалистической политикой эксплуатации и угнетения в лице расизма и апартеида и практикуемой этими режимами политикой агрессии и террора. Существование этих режимов угрожает соседним африканским государствам, миру и международной безопасности. По этой причине крайне необходимы принудительные меры против расистов в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

29. В течение нескольких лет мы убеждаемся в том, что те, кто выступает в Организации Объединенных Наций против санкций, продолжают и расширяют сотрудничество с расистскими режимами. Ведущие транснациональные корпорации стран НАТО по-прежнему используют практикуемый Преторией в Намибии расистский режим эксплуатации и угнетения для разграбления природных ресурсов этой страны в интересах максимальной прибыли. Эти концерны при полной поддержке своих правительств до сего дня открыто пренебрегают соответствующими решениями, принятыми Организацией Объединенных Наций по Намибии.

30. Позвольте мне в этой связи обратить внимание Ассамблеи на Декрет № 1 Совета Организации Объединенных Наций по Намибии о защите природных ресурсов Намибии², положения которого должны были бы предотвратить разграбление природных ресурсов, с тем чтобы они впоследствии перешли в распоряжение освобожденного народа Намибии. Однако транснациональные корпорации и поддерживающие их правительства стран НАТО систематически нарушают этот Декрет, как и все другие обязательные для всех документы Организации Объединенных Наций по Намибии. В докладе Совета по Намибии от 13 февраля 1978 года³ обращается особое внимание на продолжающуюся практику эксплуатации со стороны транснациональных корпораций. Особенно тревожными являются попытки разграбления этими концернами урановых богатств Намибии. Как подчеркнул Председатель СВАПО Сэм Нуйома в интервью нигерийской газете «Санди обсервер» 15 апреля 1979 года, в последнее время концентраты урановых руд отправляются из Намибии воздушным путем. В интересах своих прибылей монополии не останавливаются перед нарушением международных правил безопасности перевозки урана, согласно которым такие перевозки, как, например, из Намибии, разрешено производить лишь на специальных судах.

¹ См. документ A/C.4/34/13.

² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 24 А, пункт 84. В окончательном виде Декрет был опубликован в «Намибия гатт» № 1.

³ Документ A/AC.131/L.73.

31. Доклад Совета по Намибии содержит также показательную информацию о беззащитной эксплуатации и катастрофических жизненных условиях африканского населения. Приводимые в нем примеры жилищных и трудовых условий африканцев, напоминающих тюремные условия прошлого века, еще раз свидетельствуют о том, что ни сам режим, ни транснациональные корпорации не намерены изменить существующее положение.

32. Терпение большинства государств — членов Организации Объединенных Наций имеет границы. Нельзя допускать, чтобы расистские режимы своими маневрами, пренебрегая всемирной организацией, вновь и вновь нарушали существующие решения Организации Объединенных Наций. Не трудно распознать, что скрывается за игрой с так называемым планом относительно Намибии пяти государств НАТО, направленным на то, чтобы помешать подлинной независимости Намибии, которая дала бы народу возможность самостоятельно определить свою судьбу. В настоящее время мы вновь являемся свидетелями того, как империалистические круги усиленно пытаются лишить СВАПО законного права выступать от имени народа и передать власть как в Намибии, так и в Южной Родезии марионеточным правительствам — защитникам империалистических интересов. В Женеве и Лондоне предпринимаются попытки шаг за шагом легализовать положение марионеток, находящихся на содержании Южной Африки. Национально-освободительным движениям предъявляются ультиматумы, имеющие целью заставить их отказаться от своих принципиальных позиций. Односторонние требования, предъявленные национально-освободительным движениям, потворствуют расистам, вместо того чтобы заставить их отказаться от своей политики и признать права СВАПО и Патриотического фронта, как этого требуют резолюции Организации Объединенных Наций.

33. Хочется спросить, руководствуются ли сотрудники аппарата ООН решениями Генеральной Ассамблеи? Нельзя не видеть, что империалистические круги пытаются блокировать ход событий, который мог бы вступить в противоречие с их интересами на юге Африки, чтобы фактически обеспечить сохранение колониальной зависимости. Представители этих кругов не жалеют средств, чтобы сеять раздор, дестабилизировать положение и организовывать экономические трудности для независимых африканских государств. Поэтому неограниченная солидарность со всеми силами, выступающими против неокониалистских тенденций, является велением времени. Не менее важное значение имеют совместные действия суверенных африканских государств и национально-освободительных движений на юге Африки.

34. Германская Демократическая Республика безусловно поддерживает программу действий Организации Объединенных Наций, нашедшую отражение в резолюции 33/206 Генеральной Ассамблеи, и вновь со всей настойчивостью обращает внимание на такие требования, как немедленное

прекращение незаконной оккупации Намибии и полный и безоговорочный вывод всех оккупационных войск, отказ от какого-либо признания незаконного марионеточного режима, навязанного Преторией, признание территориальной целостности и политического единства Намибии, освобождение всех политических заключенных и уважение права намибийского народа бороться за независимость всеми доступными средствами.

35. Генеральный секретарь ЦК СЕПГ, Председатель Государственного совета Германской Демократической Республики Эрих Хонеккер, который посетил недавно Аддис-Абебу с визитом дружбы, встретился с Генеральным секретарем Организации африканского единства, с его заместителями, с главами миссий государств — членов ОАЕ и, выступая перед ними, заявил:

«Мой визит Генеральному секретарю Организации африканского единства предоставляет мне хорошую возможность вновь подтвердить нерушимую поддержку Германской Демократической Республикой народа Зимбабве и его законного представителя — Патриотического фронта, народа Намибии и его законного представителя — СВАПО.

...

Мы имеем в виду обеспечение подлинной независимости этих народов путем полной передачи власти его законным представителям — Патриотическому фронту и СВАПО.

Ввиду продолжающихся варварских актов агрессии расистских режимов против Анголы, Мозамбика и Замбии мы проявляем особую солидарность и оказываем активную поддержку этим государствам.

...

Я заверяю вас, уважаемый г-н Генеральный секретарь, что народы и государства Африки и впредь могут полагаться на социалистическую Германскую Демократическую Республику как верного друга и надежного союзника в их справедливой борьбе за национальное и социальное освобождение, за укрепление национального суверенитета и достижение их экономической самостоятельности».

36. Такова позиция Германской Демократической Республики.

37. Г-н БХАТТ (Непал) (*говорит по-английски*): События в Намибии по-прежнему лишают международное сообщество всякой надежды на то, что народ Намибии сможет осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение, свободу и национальную независимость. Расистский режим Южной Африки продолжает открыто игнорировать разнообразные резолюции Организации Объединенных Наций и тем самым увековечивает незаконную оккупацию Намибии. Со времени своего основания Организация Объединенных Наций несет прямую ответственность за Намибию, и приходится с прискорбием отметить, что этот вопрос до сих пор не решен.

38. Справедливость дела народа Намибии получила всеобщее признание. Мир с восхищением следит за продолжающейся борьбой, которую ведет народ Намибии под руководством своего единственного и подлинного представителя — СВАПО. Я пользуюсь возможностью подтвердить, что мы полностью поддерживаем СВАПО и справедливость ее борьбы.

39. Делегация моей страны хотела бы выразить признательность Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам за интересный фактический материал, содержащийся в его докладе [A/34/23/Rev.1, глава IX]. В докладе показана страшная действительность, скрывающаяся за попыткой расистского режима достичь так называемого внутреннего урегулирования. Из этого доклада можно сделать лишь один вывод: только свободные выборы во всей Намибии как в едином политическом образовании, под контролем и наблюдением Организации Объединенных Наций могут урегулировать путь к достижению такого урегулирования, которое было бы полностью приемлемым для народа этой территории. Намибия представляет собой единое политическое образование, и Уолфиш-Бей является неотъемлемой частью ее территории. Никакие маневры не позволят расистскому режиму оправдать ее аннексию. В докладе представлена безрадостная картина экономического положения этой территории. Нельзя не выразить глубочайшего сожаления по поводу того, что эта потенциально богатая страна доведена до такого положения вследствие продолжающейся незаконной эксплуатации ее ресурсов.

40. Мы выражаем также признательность Совету по Намибии за ту роль, которую он играет в поддержке справедливого дела намибийского народа. Совет, который является законной административной властью в Намибии впредь до достижения ею независимости, значительно активизировал свою деятельность, направленную на то, чтобы помочь народу достичь самоопределения, свободы и национальной независимости в единой Намибии.

41. Непал последовательно выступает против незаконной оккупации Намибии Южной Африкой и поддерживает идею создания правительства большинства для народа этой территории, который ведет законную борьбу за свою свободу и национальную независимость под руководством СВАПО. Мы приветствуем соответствующие резолюции Совета Безопасности, создающие основу для достижения такого решения вопроса Намибии, которое было бы приемлемым для всего международного сообщества. Следует особо подчеркнуть особую ответственность Организации Объединенных Наций за достижение скорейшего и достойного разрешения этой проблемы. Международное сообщество и СВАПО, которая является главной стороной в этом вопросе, неоднократно подчеркивали свою готовность сотрудничать в рамках усилий Организации Объединен-

ных Наций, направленных на скорейшее разрешение проблемы. Позиция же расистского режима носит двойственный характер. Применение жестоких методов, при помощи которых он пытается увековечить свою незаконную оккупацию, увеличило страдания борющегося народа Намибии. Рост числа арестов и задержаний представителей борющегося народа ясно показывает, что Южная Африка не намерена подчиняться решениям Организации Объединенных Наций.

42. В резолюции 439 (1978) Совета Безопасности, принятой 13 ноября 1978 года, содержится предупреждение, что если Южная Африка не отменит запланированные выборы и не выполнит резолюций Совета Безопасности, то последний будет вынужден «немедленно собраться для принятия соответствующих мер в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций». Однако фиктивные выборы были проведены, и в Намибии была создана незаконная и деспотичная национальная ассамблея. Эта мера является частью плана расистского режима, направленного на то, чтобы узаконить оккупацию этой территории. Эти маневры были подвергнуты категорическому осуждению на Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, которая проводилась в сентябре этого года в Гаване. В резолюции 33/206 Генеральная Ассамблея призвала все государства-члены воздержаться от какого-либо признания или сотрудничества с незаконной национальной ассамблеей и с любым режимом, который расистская Южная Африка может навязать намибийскому народу. В резолюции также содержится призыв к Совету Безопасности принять принудительные меры, предусмотренные в главе VII Устава Организации Объединенных Наций. Непал последовательно поддерживает принятие таких мер со стороны Организации Объединенных Наций. Мы считаем, что только таким образом можно обеспечить выполнение Южной Африкой требований международного сообщества. Непал с нетерпением ждет того момента, когда он сможет приветствовать Намибию в качестве полноправного члена Организации Объединенных Наций.

43. Г-н СОКАЛЬСКИЙ (Польша) (*говорит по-английски*): В то время как мы вновь собрались здесь сегодня для обсуждения уже ставшего почти вечным вопроса о Намибии, определенные круги, очевидно, испытывают радость. Расистские политические деятели Претории торжествуют. Враги Африки в восторге. Представители крупных монополий довольны и счастливы. Все они ликуют по поводу того, что прошел еще один год, а давно уже назревший вопрос об урегулировании ситуации, связанной с колониальным положением Намибии, так и не приблизился к своему решению.

44. В течение уже ряда лет мы являемся свидетелями странной, но четко прослеживаемой последовательности маневров, предпринимаемых расистским режимом Южной Африки и его в той или иной мере заинтересованными внешними

покровителями. Перед проведением важных прений о Намибии, будь то в Генеральной Ассамблее или в Совете Безопасности, всегда нам дают понять, что необходимо смягчить свою бескомпромиссную позицию относительно оккупированной территории. В результате предпринимаются новые попытки проведения переговоров. Режим Претории вновь занимается пустословием и возвращается к своей полностью враждебной позиции по отношению к мировому сообществу, обманывая наивных и имеющих надежды. Именно так случилось в прошлом месяце в Женеве. Такими же были результаты предыдущих попыток, и, к сожалению, вряд ли можно ожидать чего-либо иного в будущем от представителей Претории.

45. На Генеральной Ассамблее рассматривалось немного вопросов, которые были бы так предельно ясны, как вопрос о Намибии. С одной стороны, перед нами народ территории, ведущий борьбу за самоопределение и независимость под руководством своего единственного, подлинного и законного представителя — СВАПО; с другой — мы имеем дело с тираническим режимом чужеземцев, проводящим политику расизма и незаконно оккупирующим Намибию при помощи шестидесятитысячной армии и грабящим ее ресурсы в соответствии с жесточайшими законами ушедшей в прошлое колониальной эры. Его недавние попытки навязать Намибии так называемое внутреннее урегулирование лишь вносят еще большую ясность в эту картину. Орган, который режим Претории называет законодательной ассамблеей и который был создан для предоставления подобия власти группе марионеток, является таким же незаконным и так же не представляет народа Намибии, как белое меньшинство Южной Африки не представляет 18 млн. коренных жителей, загнанных в бантустаны и страдающих от бесчеловечной политики и практики апартеида.

46. События, происходящие вокруг Намибии, по-прежнему подтверждают, что лишь решительные действия со стороны международного сообщества, направленные на предоставление независимости этой территории, смогут изменить бескомпромиссную позицию Южной Африки и таким образом не позволят ей выиграть время для укрепления своей незаконной власти над Намибией. Действительно, за последние два года было получено достаточно убедительных свидетельств о тактике этого режима, преследующей цель отсрочить предоставление независимости Намибии. Многочисленные заседания Совета Безопасности, девятая специальная сессия Генеральной Ассамблеи в 1978 году, тридцать третья сессия Ассамблеи, состоявшаяся прошлой осенью, а также возобновленная сессия в мае, посвященная исключительно вопросу о Намибии, и данная тридцать четвертая сессия Генеральной Ассамблеи, не говоря о ряде важных международных встреч, как правительственных, так и неправительственных, привели лишь к тому, что в высокомерной позиции Претории игнорирование международного сообщества сменилось презрением к нему.

47. Если западные страны, авторы плана для Намибии, до сих пор не поняли, что Южная Африка использовала его как очередную уловку для получения дальнейших выгод в своей тактике мелких проволочек, у нас должны появиться новые основания для того, чтобы можно было предположить, что соображения, лежащие в основе предлагаемого плана, не были настолько искренними и бескорыстными, как в этом пытались убедить нашу Организацию.

48. Вокруг вопроса о Намибии плетутся заговоры, которые вынашиваются и организуются Южной Африкой, но осуществлению которых, желая того или нет, способствуют также те, кто все еще, похоже, доверяет этому режиму, и кто, преднамеренно или неумышленно, преуменьшает роль Организации Объединенных Наций и Совета по Намибии, представляющего собой единственную законную управляющую власть в отношении этой территории. С еще большей настойчивостью мы повторяем сегодня: справедливое решение проблемы Намибии заключается в неукоснительном осуществлении соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, а также решения последнего ввести санкции против Южной Африки, как это предусматривается в главе VII Устава Организации Объединенных Наций.

Заместитель Председателя г-н Эральп (Турция) занимает место Председателя.

49. Как и ранее, мы полностью поддерживаем рекомендации в отношении Намибии, содержащиеся в важных документах ОАЕ, движения неприсоединившихся стран и Совета по Намибии. Перед лицом продолжающихся махинаций режима Претории и в соответствии с решениями представительных международных форумов международному сообществу давно пора предпринять решительные действия и положить конец незаконной оккупации Намибии. События показали, что никакие полумеры, независимо от их масштаба, сроков их осуществления и от того, кто их принимает, недостаточны для того, чтобы убедить Южную Африку уйти из Намибии по собственной воле. Только приняв решительные меры, Организация Объединенных Наций, несущая прямую ответственность за эту территорию вплоть до достижения ею подлинного самоопределения и национальной независимости, может добиться безусловного ухода Южной Африки из Намибии, включая ее неотъемлемую часть, Уолфиш-Бей. Только таким образом мировое сообщество может положить конец арестам, задержанию и пыткам лидеров и членов СВАПО, а также другим актам насилия против народа Намибии. Только таким путем Намибия достигнет полной деколонизации, а не просто формальной независимости при фактическом увековечении ее эксплуатации.

50. Правительство и народ Польши всегда были преданы делу борьбы за свободу Намибии. Мы неизменно оказывали СВАПО нашу всестороннюю помощь и выражали солидарность с ее спра-

ведливой борьбой за достижение самоопределения, свободы и национальной независимости единой Намибии. Мы приветствуем призыв состоявшейся в сентябре этого года в Гаване Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран усилить международную поддержку СВАПО, чтобы она могла активизировать вооруженную борьбу за независимость [см. A/34/542, приложение, раздел I, пункт 69]. Мы полностью солидарны с «прифронтовыми» государствами, которые борются против актов вооруженной агрессии со стороны расистского режима и попыток дестабилизировать их экономику. Бедственное положение этих стран, как и положение Намибии, по-прежнему является следствием действия треугольника зла, протянувшегося от проводящей политику апартеида Претории до Зимбабве и Намибии и созданного и увековеченного в южной части Африки расистскими кругами и крупными монополиями, которые теперь лицемерно пытаются представить себя в качестве одного из факторов движения за освобождение. Намибия никогда не сможет надеяться на достижение подлинной свободы в результате действий тех сил, которые в течение многих лет эксплуатировали ее. Ее независимость может быть и будет в конечном счете завоевана ее собственным народом в тяжелой борьбе. Но насколько скоро это произойдет, зависит также от объединенных усилий членов Организации Объединенных Наций. К сожалению, до сих пор подобные усилия не принесли результатов.

51. Г-н ЗАИМИ (Марокко) (*говорит по-французски*): Генеральная Ассамблея вновь стоит перед необходимостью возобновить рассмотрение вопроса о Намибии, который действительно является «хронической» проблемой.

52. История этого вопроса — это история сознательно упущенных возможностей, ухищрений и проволочек, ибо, как только перед международным сообществом забрезжит слабый свет возможного урегулирования, южноафриканское правительство всегда находит средства для того, чтобы привести новое осложнение, которое убивает зарождающуюся надежду.

53. Знакомство с историей вопроса о Намибии позволяет утверждать, что единственной заботой южноафриканского правительства всегда было увековечение своего контроля над территорией Намибия в целях разграбления ее природных ресурсов и защиты дальнейшего существования расистского режима меньшинства, стоящего у власти в Претории.

54. Однако южноафриканское правительство отдает себе отчет в том, что его присутствие в Намибии незаконно. Для сохранения этого положения у него есть только один выход — прибегать к уловкам, чтобы выиграть время.

55. После того как начавшиеся с 1946 года попытки добиться согласия Организации Объединенных Наций на присоединение Намибии к Южно-Африканскому Союзу оказались безрезультат-

ными, правительство Претории сочло уместным отрицать, что Организация — правопреемник Лиги Наций и, следовательно, не признавать за Организацией никакой ответственности в отношении самоуправляющейся территории Юго-Западная Африка.

56. Однако ответ международного сообщества был твердым и ясным. Международный Суд объявил незаконным присутствие Южной Африки в Намибии, а Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций прекратила действие мандата Претории на эту территорию [резолюция 2145 (XXI)], который она передала Совету Организации Объединенных Наций по Намибии.

57. Чтобы противостоять этим мерам защиты, южноафриканское правительство прибегло к еще более изощренным уловкам. В 1968 году оно приступило к проведению политики раздробления территории Намибии, одновременно придерживаясь колониальных критериев и критериев принадлежности к племенам, в рамках так называемого плана Одендааля⁴. Лучшие с сельскохозяйственной точки зрения и наиболее богатые рудами земли, площадь которых составляет 43 процента территории, были предназначены для белых, тогда как 40 процентов менее богатых земель были разделены по племенному признаку между небелыми, причем алмазоносные районы, составляющие 12 процентов этой территории, в соответствии с этим планом должны были находиться под непосредственным контролем правительства Претории.

58. Те 40 процентов земель, которые были разделены на племенной основе, должны были использоваться для создания «хоумлендов», в духе бантустанов Южно-Африканской Республики. Таким образом, правительство Претории предусматривало создать 10 «хоумлендов» в Намибии и придать им статус национальной автономии, тщетно пытаясь подорвать национальное единство намибийского народа и нарушить целостность его территории.

59. Южная Африка сопроводила эти носящие колониалистский характер меры сводом сегрегационных и расистских законов, цель которых — обеспечить систематическое разграбление богатств намибийской территории посредством жестокой эксплуатации местного населения, заключения его в тюрьмы и даже физического уничтожения всех тех, кто оказывает сопротивление и противодействует незаконному присутствию колониально-расистского южноафриканского режима.

60. Мощная волна освободительного движения, которая захлестнула африканский континент, разрушив бастионы европейского колониализма на юге Африки, испугала расистское меньшинство, стоящее у власти в Южной Африке.

⁴ Краткое изложение рекомендаций Комиссии по расследованию положения в Юго-Западной Африке (Комиссия Одендааля) см. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятнадцатая сессия, Приложения, приложение № 8 (часть первая) (A/5800/Rev.1), глава IV, пункты 18—65.*

61. Таким образом, Претория была вынуждена пересмотреть свою колониальную стратегию в отношении Намибии, понимая, что в наше время эта стратегия изжила себя и больше подходит к временам классического колониализма, у которого нет шансов выжить.

62. Южноафриканское правительство сегодня заявляет, что оно благосклонно относится к представлению независимости Намибии и установлению демократического режима путем проведения референдума или всеобщих выборов. Оно афиширует свое мнимое желание сотрудничать с Организацией Объединенных Наций на основе плана, предложенного пятью западными государствами — членами Совета Безопасности⁵ и принятого резолюцией 435 (1978) Совета.

63. Сегодня очевидно, что эта позиция Южной Африки фактически была лишь новой проволочкой и что единственной целью было узаконить существующее положение, то есть увековечить эксплуатацию народа Намибии и ее природных ресурсов.

64. Южноафриканское правительство поторопилось оживить наспех сколоченные группки, чтобы составить из них так называемый альянс Турнхалле, одним взмахом руки превратив их в политические партии, большей частью защищающие племенную и расистскую политику Претории. Под предлогом соблюдения своих мнимых обязательств Претория в одностороннем порядке организовала предварительные выборы, проведенные до вывода ее оккупационных сил, до возвращения изгнанников, до освобождения политических заключенных и без всякого присутствия и контроля со стороны Организации Объединенных Наций, вопреки тому, что предусматривается в плане Совета Безопасности, принятом Южной Африкой. Все делается так, как будто Южная Африка не стремится к тому, чтобы неустанные усилия, приложенные мировым сообществом для окончательного урегулирования проблемы Намибии, достигли своей цели. То считается слишком значительным численный состав сил Организации Объединенных Наций, то возникают проблемы в связи с местом расположения вооруженных сил сторон. Но как только удастся все-таки, благодаря заслуживающим высшей похвалы усилиям Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, устранить созданные таким образом трудности, южноафриканское правительство неизбежно воздвигает новые препятствия на пути мирного урегулирования этой проблемы.

65. Таким образом, решение проблемы Намибии зашло в тупик. Все попытки международного сообщества по-прежнему наталкиваются на слепое упрямство Претории, которая всеми средствами стремится укрыться за жалким фасадом псевдодемократии, чтобы воспрепятствовать осуществлению законного стремления народа Намибии к

⁵ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать третий год, Дополнение за апрель, май и июнь 1978 года, документ S/12636.*

подлинной национальной независимости в условиях национального единства и уважения территориальной целостности.

66. Ассамблея заслуженно придает этой проблеме большое значение. Она решила заниматься ею непосредственно. В 1978 году она посвятила ей свою девятую специальную сессию и в мае этого года, на возобновленной тридцать третьей очередной сессии, была вынуждена вновь рассматривать эту проблему в свете последних событий. Иными словами, международное сообщество, представленное Генеральной Ассамблеей, не щадило усилий для предоставления южноафриканскому правительству всех возможностей, чтобы оно признало очевидное и согласилось покончить с действительно взрывоопасным положением. По этому поводу мы вновь выражаем восхищение образцовым терпением, которое проявили Генеральный секретарь и его представители, стремясь выполнить крайне сложную задачу.

67. К сожалению, недобросовестность и упрямство южноафриканского правительства до сих пор исключают всякую надежду на какие-то изменения в прискорбном положении, существующем в Намибии.

68. Мы не устанем повторять, что единственное политическое решение, которое могло бы быть справедливым и прочным, обязательно должно быть основано на прекращении незаконной оккупации территории Намибия южноафриканским правительством и на практическом осуществлении народом Намибии своего права на самоопределение и национальную независимость в рамках единой Намибии. Иными словами, это решение должно быть основано на лояльном, искреннем, исключающем всякие задние мысли проведении в жизнь плана урегулирования, принятого Советом Безопасности.

69. Только полное соблюдение южноафриканским правительством своих обязательств, вытекающих из решения Совета Безопасности, которое я только что упоминал, может привести к справедливому и прочному миру в этом районе юга Африки и помешать всеобщему вооруженному столкновению в этом регионе, которое представляло бы реальную угрозу международному миру и безопасности.

70. Международное сообщество не может бесконечно долго мириться с безответственным и опасным поведением правительства Претории. В Уставе Организации Объединенных Наций предусмотрены средства убеждения, которые могут быть поставлены на службу дела мира и справедливости. Ответственность Совета Безопасности в этой области очевидна. Поэтому мы смеем надеяться, что Совет надлежащим образом и эффективно применит все имеющиеся в его распоряжении средства для укрепления позиций мира и справедливости на юге Африки, приняв необходимые меры, позволяющие покончить с опасным цинизмом южноафриканского правительства и дать возможность мужественному народу Нами-

бии осуществить наконец свое стремление к независимости и свободе и занять место, которое должно ему принадлежать в сообществе наций.

71. Г-н ПЕНЬЯЖКА (Чехословацкая Социалистическая Республика): Г-н Председатель, приступая к рассмотрению вопроса о Намибии, мы, подобно другим делегациям, вынуждены с самого начала отметить тот основной факт, что положение в Намибии, как и вообще во всем районе юга Африки, за последнее время серьезно ухудшилось и что оно представляет собой дальнейшее усиление угрозы международному миру и безопасности.

72. Основной причиной существующей ситуации является продолжающийся отказ режима апартеида Южной Африки согласиться с таким решением намибийской проблемы, которое отвечало бы требованиям африканского населения Намибии во главе с его единственным и подлинным представителем — СВАПО, а также требованиям, сформулированным в большом числе резолюций различных органов Организации Объединенных Наций. Полностью игнорируя эти решения Организации Объединенных Наций, Южная Африка не только продолжает незаконно оккупировать территорию Намибия, но, более того, она стремится всеми возможными средствами дальше укрепить свое господство в этой стране.

73. В последние годы предпринимаются попытки урегулирования намибийской проблемы путем переговоров с расистским режимом. Чехословацкая Социалистическая Республика выступала и выступает за политическое, мирное решение этой проблемы, но такое решение должно обеспечить предоставление подлинной свободы и независимости народу Намибии.

74. Дела в Намибии, однако, складываются совершенно по-другому. Опыт показывает, что свое участие в переговорах правители Южной Африки использовали и используют лишь для того, чтобы выиграть время и подготовить условия, которые исключили бы возможность прихода к власти СВАПО и одновременно привели бы к установлению в Намибии марионеточного режима и к закреплению таким образом в этой территории неокOLONиалистских порядков.

75. Ведь о чем свидетельствует весь ход событий в Намибии с момента начала переговоров? О том, что власти расистской Южной Африки усиливают репрессии против коренного африканского населения и его авангарда — СВАПО, продолжают наращивать численность своих полицейских и военных сил в Намибии и создавать специальные полицейские отряды и банды наемников. Нарастивание вооруженных сил сопровождается притом оснащением их новейшей военной техникой.

76. Вся эта мощная военная машина используется расистами для подавления борьбы намибийского народа за свободу и независимость, а также для совершения непрекращающихся агрессивных актов против соседних независимых афри-

канских государств, которые эту законную борьбу поддерживают.

77. Составной частью этой преступной политики против африканского народа Намибии являются и усилия режима Претории создать в стране разные марионеточные группировки, с помощью которых расисты хотят осуществить свои неокOLONIALISTСКИЕ планы в отношении Намибии. Именно с этой целью власти Южной Африки вытаскивали на поверхность кучу своих ставленников и провели в декабре прошлого года фальсифицированные, незаконные выборы. Маневры расистов, однако, не могут обмануть никого. Так называемые демократические партии, созданные властями ЮАР, ни в коем случае не являются представителями народа Намибии. Они остаются лишь представителями интересов расистского режима Южной Африки и его союзников.

78. Нет ни малейшего сомнения, что все маневры, осуществляемые расистами в Намибии, направлены на то, чтобы навязать намибийскому народу так называемое внутреннее урегулирование, которое обеспечило бы увековечение их незаконной оккупации Намибии и сохранение бесчеловечной эксплуатации населения этой страны и ее природных ресурсов со стороны империалистических монополий.

79. Несомненно, что продолжение незаконной оккупации, а также все маневры режима Южной Африки не были бы возможны без поддержки сил мирового империализма и в условиях, если бы все государства разорвали свои экономические, политические, военные и другие связи с Южной Африкой, как этого требуют резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Существующее положение является результатом попустительства южноафриканским расистам со стороны тех западных стран, которые продолжают предоставлять режиму Претории всестороннюю политическую, экономическую и военную помощь и сотрудничают с ним в ядерной области. До тех пор пока власти Претории будут знать, что за ними стоят могущественные покровители, они не согласятся со справедливым урегулированием в Намибии.

80. Делегация Чехословацкой Социалистической Республики по-прежнему придерживается той точки зрения, что подлинное и справедливое решение намибийской проблемы может быть обеспечено только на основе соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, предусматривающих незамедлительное прекращение оккупации Намибии Южной Африкой и безоговорочный вывод из Намибии всех вооруженных сил, полиции и администрации ЮАР, обеспечение единства и территориальной целостности Намибии, включая Уолфиш-Бей, а также осуществление законного права народа Намибии под руководством СВАПО на самоопределение и независимость. Осуществление этих основных требований является в настоящее время первой и главной задачей Организации Объединенных Наций при реализации ее прямой ответственности

за Намибию до достижения этой территорией подлинной независимости.

81. Любой другой подход к решению проблемы был бы направлен на то, чтобы обмануть народ Намибии и продлить в той или иной форме господство Южной Африки в этой территории.

82. Чехословацкая делегация, подобно большинству членов нашей Организации, придерживается того мнения, что единственно надежный путь к последовательному выполнению этой задачи Организации Объединенных Наций заключается в принятии Советом Безопасности эффективных мер, направленных на полную международную изоляцию и бойкот расистского режима на основе установления против него в соответствии с главой VII Устава всеобъемлющих санкций в экономической, финансовой, торговой и всех других областях, включая область ядерного сотрудничества, а также введения полного эмбарго на поставки оружия. Принятие этих мер в значительной мере способствовало бы достижению быстрого решения намибийской проблемы в полном соответствии с волей и чаяниями народа Намибии и в интересах мира и безопасности не только на юге Африки, но и во всем мире.

83. Чехословацкая Социалистическая Республика, со своей стороны, готова и в дальнейшем всесторонне сотрудничать в осуществлении ответственности Организации Объединенных Наций в отношении Намибии, с тем чтобы с расистским господством Южной Африки в Намибии было немедленно покончено, чтобы народ этой страны мог реализовать свое неотъемлемое право на свободу и независимость. Мы высказываемся за поддержку усилий вспомогательных органов, которые непосредственно занимаются этой проблемой, и в первую очередь Совета ООН по Намибии.

84. В заключение я хотел бы вновь подтвердить решимость Чехословацкой Социалистической Республики и впредь оказывать всестороннюю помощь и поддержку справедливой борьбе народа Намибии за подлинную свободу и национальную независимость под руководством его единственно го и подлинного представителя — СВАПО.

85. Г-н ЧЖОУ НАНЬ (Китай) (*говорит по-китайски*): Год за годом намибийский вопрос вносится в качестве важного пункта повестки дня Генеральной Ассамблеи. За истекшие два года помимо очередной трудящейся третьей сессии Организация Объединенных Наций созвала девятую специальную сессию и возобновила заседания тридцать третьей сессии Генеральной Ассамблеи, которые были посвящены исключительно рассмотрению вопроса о Намибии. На текущей сессии он был вновь охарактеризован как важный пункт повестки дня и передан для рассмотрения на пленарных заседаниях. Все это свидетельствует о том, что народы мира испытывают глубокое беспокойство, что они оказывают поддержку справедливой борьбе намибийского народа и категорически требуют достижения скорейшего справедливого решения вопроса о Намибии.

86. Генеральная Ассамблея приняла резолюции, как на очередной тридцать третьей сессии [резолюции 33/182 А и В], так и на возобновленной тридцать третьей сессии [резолюция 33/206], в которых выражается категорическое осуждение расистских властей Южной Африки за их деятельность, идущую вразрез с соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций, за продолжающуюся незаконную оккупацию Намибии, за жестокие репрессии против намибийского народа и за вооруженную агрессию против соседних африканских государств; в этих резолюциях содержится также требование немедленно прекратить незаконную оккупацию Намибии Южной Африкой и вывести из Намибии все ее войска, полицейские силы и управленческий аппарат, чтобы позволить намибийскому народу осуществить свое право на самоопределение и национальную независимость. В сентябре прошлого года Совет Безопасности также принял резолюцию 435 (1978) об урегулировании вопроса о Намибии, в которой содержится призыв приложить усилия для скорейшего достижения Намибией независимости путем проведения выборов под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций. СВАПО, «прифронтовые» африканские государства, другие африканские страны и международное сообщество приложили много усилий, направленных на претворение в жизнь соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, для того чтобы как можно скорее найти справедливое решение намибийского вопроса. Однако до сих пор эти усилия не привели к достижению такого прогресса, которого следовало бы ожидать. Основная причина этого заключается в бескомпромиссном упорстве расистских властей Южной Африки и их колониалистской позиции, преследующей цель увековечить оккупацию Намибии. Они не только препятствуют решению намибийского вопроса, вновь и вновь отказываясь от своих собственных слов, создавая побочные проблемы и используя тактику разного рода провокаций — в нарушение соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, но и всеми средствами добиваются проведения своего мошеннического «внутреннего урегулирования». В прошлом году они разыграли фарс с «выборами» и создали мошенническое «учредительное собрание», которое в этом году было переименовано в «национальную ассамблею»; они также подняли шум о создании «промежуточного правительства», пытаясь легализовать выпестованный ими марионеточный режим. В то же время в области внутренней политики они усиливают военные репрессии и преследования намибийцев по политическим мотивам, задерживают, заключают в тюрьмы и уничтожают многих лидеров СВАПО и огромное число патриотов. Обширные территории, населенные африканцами, превращены в военные зоны. В Намибии господствует фашистский террор. В области внешней политики они используют Намибию как базу для непрекращающихся вооруженных провокаций и актов агрессии против соседних

африканских государств, Анголы и Замбии, грубо нарушая суверенитет и территориальную целостность этих стран, уничтожая местных жителей и нанося значительный ущерб их имуществу, а также серьезно угрожая безопасности и стабильности в регионе.

87. События прошлого года и более раннего периода показывают, что расистский режим Южной Африки не только создает наиболее серьезное препятствие для решения вопроса о Намибии, но и является главным источником неспокойной обстановки в южной части Африки. Для устранения этого препятствия и источника беспокойства необходимо в конечном счете использовать любые формы борьбы, включая вооруженную борьбу, которую активно ведут и расширяют африканские народы, и в первую очередь народы юга Африки. В то же время международное сообщество должно принять эффективные меры, чтобы заставить южноафриканские власти выполнить соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Любое потворство или содействие белым расистам Южной Африки лишь укрепит их высокомерие, вызовет более серьезные беспорядки в регионе или создаст возможность для интервенции и вмешательства внешних сил, включая силы гегемонистов.

88. Прекращение незаконной оккупации расистскими властями Южной Африки, а также достижение подлинной национальной независимости и свободы является священным правом и долгосрочной целью намибийского народа. В течение последнего десятилетия и ранее СВАПО организовывала и возглавляла широкие массы намибийского народа для ведения всех форм упорной борьбы против колониализма, расизма и за национальное освобождение. Она добилась значительных успехов как в вооруженной борьбе, так и в политической области, завоевав тем самым восхищение и поддержку народов всего мира. Шестнадцатая Ассамблея глав государств и правительств стран—членов Организации африканского единства и шестая Конференция глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проведенные соответственно в июле и сентябре, подтвердили поддержку справедливой борьбы намибийского народа. Совет Организации Объединенных Наций по Намибии также проводит активную деятельность и вносит значительный вклад в дело мобилизации всех стран и народов на оказание поддержки народу Намибии. В настоящее время народы Намибии, Зимбабве и Азании сотрудничают друг с другом и оказывают друг другу поддержку в своей борьбе, нанося сокрушительные удары распадающимся колониальным и расистским силам в южной части Африки. Вызывающие отвращение действия южноафриканских белых расистов отнюдь не демонстрируют их силу, а, напротив, вскрывают их внутреннюю слабость, показывая, что они идут к своему концу и оказывают последнее сопротивление. На пути намибийского народа к прогрессу будет еще много препятствий и даже опасностей.

Однако, поскольку в прошлом этот народ с каждым шагом умножал свои силы и одерживал одну победу за другой, полагаясь на единство и борьбу, он будет и в дальнейшем действовать таким же образом и, несомненно, сможет устранить препятствия, преодолеть трудности и опасности и в конце концов разбить врага и добиться национального освобождения и независимости.

89. Правительство и народ Китая неизменно оказывают поддержку справедливому делу намибийского народа. Мы всегда утверждали, что национальные устремления и цели намибийского народа должны быть достигнуты без какого-либо вмешательства извне, на основе обеспечения территориальной целостности и единства Намибии. Расистские власти Южной Африки должны немедленно и безоговорочно выполнить соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, немедленно прекратить незаконную оккупацию Намибии и вывести все свои вооруженные и полицейские силы, а также колониальную администрацию. Уолфиш-Бей является неотъемлемой частью намибийской территории, и он должен быть безоговорочно возвращен Намибии. Организация Объединенных Наций должна также призвать южноафриканские власти прекратить репрессии против намибийцев и их преследование, положить конец незаконной деятельности по достижению так называемого внутреннего урегулирования и воздерживаться от использования Намибии в качестве базы для угроз и агрессии против Анголы, Замбии и других соседних государств.

90. По нашему мнению, текущая сессия Генеральной Ассамблеи должна не только вновь категорически осудить расистские власти Южной Африки за их отказ выполнить соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций и за преступление, каковым является продолжающаяся незаконная оккупация Намибии, но также принять все необходимые эффективные меры против властей Южной Африки, включая применение обязательных санкций в ответ на требования африканских государств согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций. В сегодняшней политической жизни намибийский вопрос является важным вопросом, который требует скорейшего решения и не допускает дальнейших проволочек. Мы выражаем надежду, что Организация Объединенных Наций сыграет полезную роль в деле эффективного выполнения своих обязанностей.

91. Г-жа АЛИ (Индия) (*говорит по-английски*): В этом году внимание Генеральной Ассамблеи сосредоточено на вопросе о Намибии. Несмотря на самоотверженные и решительные усилия государств—членов Организации, направленные на то, чтобы положить конец незаконной оккупации Южной Африкой международной территории Намибия и прекратить жестокое порабощение намибийского народа, деятельность Организации Объединенных Наций по обеспечению неотъемлемых прав народа Намибии на самоопре-

деление и независимость до сих пор характеризовалась чередованием разочарований и отчаяния.

92. Начиная с 1966 года, когда Организация Объединенных Наций взяла на себя прямую ответственность за будущее Намибии, после того как было прекращено действие мандата Южной Африки на управление Намибией и было объявлено об ответственности Организации Объединенных Наций за территорию, это прекращение де-юре действия мандата Южной Африки остается до сего дня неосуществленным. За последние 13 лет Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности приняли ряд резолюций по этому вопросу, которые лишь оседали на полках архива Организации Объединенных Наций. Говорят, что древность рукописей делает их священными, но она не обеспечивает выполнение содержащихся в них решений.

93. Отец индийской нации Махатма Ганди еще давно сказал, что человека можно разбудить только в том случае, если он действительно спит. Если же он притворяется, ваши усилия будут тщетны. В последние несколько лет надежды и ожидания международного сообщества неоднократно пробуждались, но были похоронены ввиду намеренного затягивания. Преторией прекращения ею незаконной оккупации Намибии. Каждый раз ответ Южной Африки был уловкой и обманом. Каждый раз, когда Совет Безопасности пытался ввести санкции против непокорного режима, эти действия блокировались либо некоторыми странами, которые имеют важные политические и корыстные экономические интересы в Южной Африке, либо еще одним обещанием «рассмотреть возможность сотрудничества» со стороны самой Южной Африки.

94. После рассмотрения на тридцать третьей сессии вопрос о Намибии обсуждался на заседаниях Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, проходивших в Белграде в апреле 1979 года [*см. A/34/23/Rev.1, глава IX*], а также на возобновленной сессии Генеральной Ассамблеи в мае этого года. На возобновленной сессии моя делегация подчеркнула⁶, что Организация Объединенных Наций, и в частности Совет Безопасности и те его постоянные члены, которые традиционно использовали право вето, для того чтобы блокировать применение принудительных мер против Южной Африки, должны теперь взглянуть правде в глаза. Мы обязаны принять все эффективные меры в пределах полномочий Организации Объединенных Наций, для того чтобы заставить Южную Африку освободить эту территорию и выполнить резолюции Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Моя делегация все более ясно и остро осознает, что неожиданная активизация деятельности во время обсуж-

⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Пленарные заседания*, 100-е заседание, пункты 1—16.

дения этого пункта в Генеральной Ассамблее, возможно, является частью преднамеренных усилий распространить миф о прогрессе на переговорах, для того чтобы запутать вопрос и помешать Генеральной Ассамблее принять решительные меры.

95. Наш долг — рекомендовать Совету Безопасности принять такое решение, которое предоставит Организации Объединенных Наций возможность выполнить свои обязательства, и не позволять одному из государств—членов Организации издеваться над ней. Более того, тщательного рассмотрения заслуживает вопрос о том, может ли Южная Африка оставаться членом Организации Объединенных Наций. Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности должны дополнять усилия друг друга, чтобы добиться скорейшего и эффективного решения этого вопроса. Любая неудача поставит под серьезное сомнение эффективность роли Организации Объединенных Наций в международной жизни и доверие к ней, а это неизменно повлечет за собой серьезные последствия для мира в этом регионе и во всем мире.

96. Как долго мировое сообщество будет ждать, пока Южная Африка решит, принять или не принять ей конструктивного участия в переговорах по вопросу о проведении в Намибии выборов под наблюдением Организации Объединенных Наций? Предварительные переговоры, состоявшиеся в марте в Нью-Йорке, а также недавние переговоры, проведенные в ноябре в Женеве по инициативе Генерального секретаря, создали возможности для такого конструктивного диалога. В этой связи мы располагаем дополнительным докладом Генерального секретаря, касающимся осуществления резолюций 435 (1978) и 439 (1978) Совета Безопасности по вопросу о Намибии⁷.

97. В то время как СВАПО и «прифронтовые» государства согласились с концепцией создания демилитаризованной зоны, у нас сложилось впечатление, что Южная Африка пока предпочитает уклоняться от участия в реалистическом обсуждении вопросов. Ответ⁸, посланный позавчера, накануне начала этих прений, и содержащий условное принятие Южной Африкой идеи демилитаризованной зоны, лишь подтверждает наше впечатление. Южная Африка не только продолжает занимать свою обычную жесткую позицию, но и прибегла к дальнейшим проволочкам, дав понять, что упомянутый перечень шести условий является далеко не полным.

98. Заявления Южной Африки должны быть подкреплены фактами и делами, а не наоборот. Суть дела заключается в том, что, создавая, с одной стороны, густую дымовую завесу предполагаемой готовности к переговорам, Южная Африка

в то же время стремится укрепить свою власть над Намибией. Принимая одностороннее решение о проведении мошеннических выборов в Намибии, пытаясь подавить сопротивление СВАПО путем постоянных вооруженных нападений на намибийских патриотов и заключения их в тюрьмы, тщательно дирижируя оркестром политических марионеток, прикрытых ширмой суррогата партии — демократического альянса Турихалле, создавая племенные армии, насильно проводя бантустанизацию этой территории, передавая территорию Уолфиш-Бей под управлением одного из провинциальных правительств с хитрым намерением нарушить территориальную целостность и единство Намибии, совершая наглые нападения на соседние страны, в частности недавнее нападение на Анголу, — всеми этими действиями Южная Африка в действительности пытается незаконно и в одностороннем порядке провозгласить независимость Намибии.

99. Как уже говорилось, то, что империалисты не могут колонизировать, они «балканизируют».

100. Южная Африка дошла до возрождения идеи создания в этом районе «созвездия государств», привязанного к Претории и направленного на обеспечение безопасности отребья из расистского меньшинства, проживающего в регионе. Шаги, предпринимаемые тем временем в Намибии по укреплению власти так называемой национальной ассамблеи, не оставляют сомнений в истинной цели Южной Африки, а именно всеми возможными средствами продолжать незаконную оккупацию Намибии и увековечить колониальную эксплуатацию народа и ресурсов этой территории.

101. Недавнее сообщение о попытках Южной Африки получить займы на швейцарском денежном рынке от имени так называемого генерального администратора являются новым свидетельством этих гнусных намерений.

102. Если все это не иллюстрирует в достаточной степени циничные намерения Южной Африки, то недавние сообщения о деятельности Южной Африки, направленной на приобретение ядерного оружия, должны вызвать серьезную озабоченность международного сообщества. В этой связи моя делегация полностью поддерживает заключение и рекомендации, выработанные Семинаром Организации Объединенных Наций по ядерному сотрудничеству с Южной Африкой, который проводился в Лондоне в феврале этого года и призвал, в частности, к принятию обязательных санкций в соответствии с главой VII Устава, с тем чтобы положить конец любому сотрудничеству с Южной Африкой в ядерной области⁹. У нас уже была возможность обсудить на заседаниях Четвертого комитета необходимость более активного осуществления декрета № 1 о защите природных ресурсов Намибии. В создавшейся обстановке принятие таких мер становится все более неотложной задачей.

⁷ Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать четвертый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1979 года, документ S/13634.

⁸ Там же, документ S/13680, приложение.

⁹ Там же, Дополнение за январь, февраль и март 1979 года, документ S/13157.

103. Незаконное предоставление Уолфиш-Бее статуса территории, отделенной от Намибии, но являющейся частью Южной Африки, также расчитано, в частности, на то, чтобы разорвать естественные связи Намибии с внешним миром и нанести огромный ущерб ее экономике. В XIX веке к подобной жесткой стратегии экономического удушения прибегали империалистические державы, стремившиеся к уничтожению целых племен в этой части Африки. Однако стойкость и отвага этих народов помогли им выжить и продолжать свою героическую борьбу. Моя делегация категорически осуждает планы Южной Африки аннексировать Уолфиш-Бей как акт колониальной экспансии, подрывающий территориальную целостность Намибии.

104. Тактика Южной Африки может задержать достижение свободы борющимся народом Намибии, но мы уверены, что это не удастся затянуть надолго. Смелость и готовность к борьбе за неотъемлемые права на самоопределение, независимость и установление правления большинства неизбежно приведут к победе в этой тяжелой борьбе. Заявляя о поддержке этого дела моей делегацией, я хотела бы привести выдержку из послания министра иностранных дел моей страны по случаю Недели солидарности с народом Намибии, которая проводилась в октябре текущего года; в этом послании министр иностранных дел подтверждает поддержку Индией народа Намибии и его единственного и подлинного представителя, СВАПО, и вновь заявляет о солидарности с ними:

«Руководящая роль СВАПО в отважной борьбе намибийского народа за самоопределение и подлинное правление большинства получила международную поддержку. СВАПО неоднократно проявляла готовность к сотрудничеству в рамках усилий Организации Объединенных Наций для достижения мирного урегулирования в Намибии путем переговоров. Власти Южной Африки, напротив, стремятся укрепить свой жестокий и незаконный контроль над Намибией и придать ему конституционное обоснование. Они широко применяют акты насилия и репрессив против народа Намибии и членов СВАПО. Они также развязали агрессию против соседних независимых африканских государств. Эти неуступчивые и незаконные действия расистского режима Южной Африки требуют применения строгих принудительных мер согласно главе VII Устава Организации Объединенных Наций. Борьба СВАПО заслуживает полной моральной, политической, дипломатической и материальной поддержки со стороны международного сообщества. Индия вновь заявляет, что она полностью поддерживает героическую борьбу СВАПО, единственного и подлинного освободительного движения в Намибии, против угнетения со стороны расистского режима Южной Африки».

105. Как член Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, моя делегация активно

участвовала в работе Совета и в подготовке его доклада [A/34/24], который сейчас находится на рассмотрении Генеральной Ассамблеи. Мы хотели бы в этой связи выразить нашу горячую признательность Председателю Совета Организации Объединенных Наций по Намибии послу Лусаке (Замбия) за его прекрасные качества руководителя и за постоянно проявляемую им искреннюю преданность делу намибийского народа. Мы поддерживаем рекомендации, содержащиеся в этом докладе.

106. Моя делегация придает особое значение успеху усилий Совета по Намибии в защиту интересов намибийского народа в специализированных учреждениях Организации Объединенных Наций и в различных международных организациях и на конференциях. В этом отношении деятельность Совета по Намибии приобретает особую значимость, поскольку она направлена на предотвращение попыток Южной Африки незаконно представлять Намибию на различных международных форумах. С особым удовлетворением мы отмечаем расширение участия Совета в работе специализированных учреждений и предоставление ему полноправного членства растущим числом этих учреждений. Мы убеждены, что подобные решения со всей очевидностью доказывают растущее признание международным сообществом важной роли, которую играет Совет как законная управляющая власть этой территории.

107. Моя делегация хотела бы также выразить горячую признательность Комиссару Организации Объединенных Наций по Намибии г-ну Марти Ахтисаари за те значительные и неустанные усилия, которые прилагает Управление Комиссара по Намибии в деле подготовки и успешного осуществления программы государственности для Намибии. Не говоря уже об обеспечении соответствующей подготовки намибийских патриотов вне территории, с этой программой связаны исключительные по своему значению усилия, имеющие целью подготовить Намибию для важнейшей задачи национальной перестройки и создания собственного государства. Ценная поддержка и финансовая помощь, оказываемая программе государственности со стороны ПРООН, ЮНЕСКО, ВОЗ и ФАО, а также со стороны других международных организаций, будет в значительной мере содействовать успешному выполнению программы.

108. Мы также хотели бы вновь заявить о нашей поддержке деятельности, проводимой под эгидой Комитета Фонда Организации Объединенных Наций для Намибии, в котором моя страна имеет честь быть представленной. Мы считаем, что работа Института для Намибии в Лусаке также явится конструктивным вкладом в подготовку квалифицированных административных и других кадров для новой независимой Намибии.

109. Правительство и народ Индии оказывают всяческую политическую и моральную помощь народу Намибии в его борьбе за национальную

независимость, основанную на уважении человеческого достоинства и установлении правления большинства. Мужественная борьба, которую он ведет, не будет тщетной. Когда мы выражаем нашу поддержку действиям «прифронтовых» государств, мы отдаем себе отчет в том, что, оказывая неизменную помощь делу намибийского народа, эти страны ежедневно идут на жертвы: они испытывают тяжелые экономические трудности и находятся под постоянной угрозой принятия ответных мер агрессивного характера из-за границы. Ежегодные прения на Генеральной Ассамблее также предоставляют нам возможность воздать дань уважения всем борцам за свободу, которые отдали свои жизни в долгой войне против расизма и колониального господства, тем, кто томится в южноафриканских тюрьмах, и другим жертвам эксплуатации и апартеида. В этой связи уместно напомнить о недавнем решении предоставить премию Джавахарлала Неру в области международного мира и понимания Нельсону Манделе за его упорную мужественную борьбу против сил эксплуатации и апартеида, за правду, справедливость и понимание между людьми. Страстный борец за мир, справедливость и свободу во всем мире, г-н Мандела стоит в одном ряду с такими выдающимися деятелями, как президент Замбии Каунда и покойный д-р Мартин Лютер Кинг-младший. Признавая его заслуги, мы отдаем должное героическим сынам Южной Африки за их борьбу против отвратительной практики апартеида. Успех борьбы против южноафриканского колониализма в Намибии, в свою очередь, несомненно будет способствовать неизбежному краху этой изжившей себя системы.

110. Индия и впредь будет оказывать помощь СВАПО на двусторонней основе, так же как будет поддерживать дело намибийского народа на многосторонней основе, используя различные учреждения Организации Объединенных Наций. Мы понимаем обстоятельства, при которых СВАПО была вынуждена прибегнуть к вооруженной борьбе. Мы уверены, что победа в конечном счете будет за ней — победа народа Намибии, победа правды и справедливости над тиранией и ложью.

111. Мы не должны допустить, чтобы воля международного сообщества была парализована и чтобы оно не приняло никаких действий по вопросу о Намибии. Мы должны вместе решить: мы можем принять этот вызов и, используя полномочия, предусмотренные в Уставе, одержать победу. Речь идет о нашем священном долге перед народом Намибии и об ответственности, которую мы несем за его судьбу.

112. Г-н КРАВЕЦ (Украинская Советская Социалистическая Республика): Г-н Председатель, нынешнее обсуждение Генеральной Ассамблеей вопроса о положении в Намибии, народ которой долгие годы ведет героическую борьбу за освобождение от колониального господства ЮАР, проходит в период решающих событий на юге

Африки. Стремясь во что бы то ни стало удержать эту территорию под своим контролем, расистский режим Претории продолжает эскалацию своего присутствия в Намибии вопреки многочисленным резолюциям Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, призывающим к незамедлительному и справедливому решению намибийской проблемы. Прикрываясь демагогическими заявлениями относительно условий осуществления «плана ООН» по Намибии, южноафриканские расисты планомерно и упорно ведут дело к созданию марионеточного режима, полностью зависящего от ЮАР, по образцу незаконного правительства Солсбери, стремясь подменить справедливое мирное решение проблемы так называемым внутренним урегулированием. Все это нашло еще одно подтверждение в циничном по своему содержанию и наглом письме южноафриканского режима на имя Генерального секретаря от 5 декабря этого года.

113. Игнорируя решения Организации Объединенных Наций, отменившей еще в 1966 году мандат ЮАР на управление Намибией, режим Претории продолжает увеличивать в своей стране свою колониальную армию, которая в настоящее время, по данным СВАПО, превышает по мощи вооруженные силы ЮАР в годы второй мировой войны. Расисты ЮАР усиливают в Намибии свой полицейский и административный аппарат.

114. Как отмечается в докладе Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, только в мае—июле 1979 года расистский режим ЮАР произвел в Намибии аресты приблизительно 15 тыс. членов СВАПО и сочувствующих ей лиц. Южноафриканские каратели проводят активные операции против партизан, особенно в северных районах. В конце мая этого года расисты, используя самолеты, вертолеты, бронетранспортеры, совершили налет на провинцию Квандо-Кубанго в соседней Анголе. Подобными акциями преследуется цель оказать нажим на «прифронтовые» государства, с тем чтобы они отказались от поддержки справедливой борьбы патриотов Намибии за свою независимость.

115. Примеров бесчинств и беззакония, которые творят южноафриканские расисты в Намибии, множество. О них убедительно говорилось в выступлениях представителей африканских и других стран. Наша делегация, как и подавляющее большинство других делегаций, неоднократно выступала с этой высокой трибуны с решительным осуждением агрессивных действий и колониальной политики режима Претории. Решительные требования покончить с незаконной оккупацией Намибии и осуществить справедливое решение проблемы под эффективным контролем Организации Объединенных Наций содержатся в многочисленных резолюциях Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Однако расистский режим ЮАР продолжает саботировать эти решения Организации Объединенных Наций.

116. Ни для кого не секрет, что создавшееся положение является возможным лишь в результате

широкой политической, экономической и военной поддержки, которую получает режим ЮАР со стороны ряда западных держав и, прежде всего, от участников Североатлантического блока и Израиля. Как свидетельствуют документы, инвестиции империалистических стран Западной Европы и США в южноафриканскую экономику составляют многие миллиарды долларов. Западные транснациональные корпорации только в прошлом году получили в Намибии 350 млн. долларов чистой прибыли. Совершенно очевидно, что они прямо заинтересованы в сохранении в Намибии колониальных порядков.

117. Целям защиты корыстных интересов ряда стран Запада в этом районе служит их активное содействие укреплению военного потенциала Претории. Серьезную тревогу и озабоченность мировой общественности вызывают усилия расистов Претории, направленные на создание собственного ядерного потенциала, которые, безусловно, представляют реальную угрозу делу мира и безопасности не только в этом районе, но и во всем мире. Мировое сообщество должно со всей решительностью потребовать неукоснительного соблюдения принятого ООН эмбарго¹⁰ на поставки оружия ЮАР и применить надлежащие меры с целью не допустить обладания расистами ядерным оружием.

118. Критическая ситуация, сложившаяся в настоящее время в Намибии, вызывает острую необходимость в принятии действенных мер по защите интересов намибийского народа. Нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи должна внести свой вклад в обеспечение справедливого решения намибийской проблемы. Украинская ССР решительно поддерживает неотъемлемое право народа Намибии на самоопределение и независимость на основе сохранения единства и территориальной целостности страны, выступает за прекращение незаконной оккупации Намибии и безусловный вывод вооруженных сил и администрации ЮАР из Намибии, включая Уолфиш-Бей, за передачу власти СВАПО, единственному законному и подлинному представителю народа Намибии. По нашему убеждению, прекращение займов, инвестиций, экономических и военных связей с ЮАР, полная международная изоляция и бойкот расистского режима Претории могли бы стать действенным средством, которое заставило бы ЮАР прекратить незаконную оккупацию Намибии и обеспечить ликвидацию одного из последних очагов колониализма на юге Африки. По этой причине настоятельно необходимы принудительные санкции против Южной Африки в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

119. Многострадальный героический народ Намибии в своей справедливой и законной борьбе за свободу и независимость всегда может рассчитывать на солидарность и поддержку со стороны Украинской ССР.

120. Г-н ФАДХЛИ (Демократический Йемен) (*говорит по-арабски*): Наша делегация помнит, как на тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи все делегации с нетерпением ожидали ответа Председателя СВАПО г-на Нуйомы на предложения группы пяти западных стран по урегулированию положения в Намибии. И его мудрый ответ вскоре был получен.

121. Прошли два года, но в негативном отношении расистского режима Претории к праву намибийского народа на самоопределение и независимость не произошло никаких изменений. Это негативное отношение продолжает получать поддержку со стороны некоторых западных стран, которые подталкивают расистский режим к занятию подобной позиции, чтобы обеспечить совместную незаконную эксплуатацию природных ресурсов Намибии и военную защиту своих интересов во всей южной части Африки.

122. Поэтому вполне естественно было заявить, что предложения западных держав, направленные на решение намибийского вопроса, были лишь маневром с целью выиграть время, для того чтобы и впредь иметь возможность эксплуатировать значительные богатства этой территории и создать непрочную администрацию или какой-либо орган, который ни в коей мере не представляет народ Намибии. Была разыграна пародия на выборы, которые проводились без присутствия Организации Объединенных Наций и без ее наблюдения, вопреки резолюции 385 (1976) и последующим резолюциям Совета Безопасности, а также без участия единственного законного представителя народа Намибии — СВАПО.

123. Некоторые западные страны заявили, что они окажут давление на режим белого меньшинства в Южной Африке в попытке убедить его выполнить указанную резолюцию Совета Безопасности и обеспечить независимость Намибии. СВАПО, в свою очередь, должна была начать сотрудничество и вступить в переговоры по урегулированию этой проблемы мирными средствами. В то время СВАПО приветствовала такую инициативу, поскольку была убеждена в необходимости выполнить международные обязательства.

124. Однако события показали, что эти страны играли другую роль и что единственный способ обеспечить независимость Намибии — ввести санкции против режима в соответствии с главой VII Устава. Эти санкции могут заключаться в установлении эмбарго на поставки нефти, в полном экономическом бойкоте, запрещении продажи любых видов оружия и даже в разрыве дипломатических отношений.

125. Мы не разделяем точку зрения тех стран, которые считают, что применение таких санкций необязательно, поскольку с течением времени режим Претории лишь активизирует свою преступную деятельность против народов Южной Африки, Намибии и Зимбабве.

¹⁰ Резолюция 418 (1977) Совета Безопасности.

126. Мы поддерживаем территориальную целостность Намибии. Мы считаем, что Уолфиш-Бей является составной частью территории Намибии и что любое отделение Уолфиш-Бея от Намибии не будет иметь законной силы.

127. Демократический Йемен считает, что на Организации Объединенных Наций лежит крайне важная ответственность и что Совет Организации Объединенных Наций по Намибии, который является законной управляющей властью территории, должен сыграть позитивную роль в достижении независимости Намибией. Выполнение этой задачи, разумеется, требует сотрудничества и поддержки со стороны всех государств—членов Организации Объединенных Наций.

128. Я считаю своим долгом сказать, что моя делегация высоко оценивает ту роль, которую играют Председатель и члены Совета по Намибии; они могут быть уверены в том, что мы всегда будем оказывать поддержку всем народам и странам в их борьбе за независимость и свободу.

129. Г-н НЕЙЛ (Ямайка) (*говорит по-английски*): Прошло уже 14 месяцев с тех пор, как 29 сентября 1978 года Совет Безопасности принял резолюцию 435 (1978). Тогда казалось, что открыт путь к окончательному мирному решению вопроса о Намибии, основанному на предложении о достижении урегулирования, которое было разработано на переговорах между пятью западными странами и принято всеми непосредственно заинтересованными сторонами.

130. Сегодня Генеральная Ассамблея рассматривает этот вопрос в условиях, когда не было достигнуто почти никакого прогресса в деле эффективного осуществления этого плана. Нет сомнений, что такое положение является прямым результатом неуступчивой позиции Южной Африки и применения ею тактики проволок с целью продлить свое незаконное присутствие в Намибии. Все другие стороны добросовестно сдержали свое слово и всесторонне сотрудничали в целях осуществления данного плана, тогда как Южная Африка решила использовать все возможности, чтобы сорвать любые попытки, направленные на достижение урегулирования, которое гарантировало бы подлинную независимость народа Намибии. В декабре 1978 года она провела односторонние незаконные выборы; она предъявила новые неотъемлемые требования международному сообществу; она запугивала другие стороны, применяя насилие; она также избегала давать прямой ответ на все конструктивные предложения, имеющие целью вывести переговоры из тупика, в который Южная Африка их завела.

131. В стратегии Южной Африки можно выделить три момента. Во-первых, она стремится до бесконечности затянуть переговоры, возражая против различных аспектов плана, добавляя к нему новые элементы и выдвигая новые требования, с тем чтобы добиться новых уступок. Такая тактика была использована в январе, когда Юж-

ная Африка выдвинула возражения против положений плана, касающихся баз СВАПО в Намибии в период прекращения огня, и выдвинула новое требование о наблюдении за базами СВАПО вне Намибии. Именно неуступчивость Южной Африки привела к провалу проводившихся в марте этого года предварительных переговоров, направленных на поиски выхода из создавшегося тупика. В то же время режим Претории по-прежнему создает видимость готовности к продолжению переговоров с целью еще больше затянуть их ход.

132. Во-вторых, Южная Африка продолжает использовать тактику запугивания «прифронтовых» государств в духе Кассинги. В течение прошлого года она совершила ряд вооруженных нападений на Анголу и Замбию. Эти акты агрессии, которые были осуждены мировым сообществом, были организованы, для того чтобы запугать «профронтовые» государства и ослабить их решимость поддерживать дело намибийского народа.

133. В-третьих, Южная Африка обрушила новую волну репрессий на СВАПО и народ Намибии. Эта волна террора, который включает массовые аресты, пытки и убийства, характеризуется необыкновенной жесткостью и зверствами, а в этом отношении репутация Южной Африки не имеет себе равных. В этой кампании режим апартеида использует весь тот опыт, который он приобрел в ходе подавления черного большинства в самой Южной Африке. Усиление репрессий против намибийского народа и его лидеров преследует цель очистить путь к власти южноафриканским марионеткам, которые, как предполагается, будут поддерживать намерения Южной Африки подчинить намибийский народ ее интересам. Поэтому эта кампания направлена против СВАПО, которая является единственным подлинным представителем намибийского народа, борющегося за свободную и независимую Намибию. Ямайка неоднократно заявляла на заседаниях Генеральной Ассамблеи о своей твердой поддержке этой борьбы под руководством СВАПО, и мы вновь подтверждаем нашу солидарность с этой борьбой. Мы категорически осуждаем попытки Южной Африки навязать намибийскому народу своих марионеток.

134. Организация Объединенных Наций, которая в 1966 году взяла на себя ответственность за эту территорию и на которой лежит священный долг перед народом Намибии, должна воспрепятствовать осуществлению планов Южной Африки в Намибии. Мы не можем позволить себе пойти на компромисс в отношении основной цели — создания истинно свободной Намибии, и мы не можем позволить себе пойти по пути уступок и капитуляции перед Южной Африкой.

135. Длительные переговоры о мирном переходе к независимости достигли такой стадии, на которой необходимо вновь оценить обстановку. На последних раундах переговоров, проведенных недавно в Женеве, было достигнуто согласие всех сторон, за исключением Южной Африки, с пред-

ложением покойного президента Анголы Нето о создании демилитаризованной зоны. СВАПО и «прифронтовые» государства вновь продемонстрировали добросовестность и стремление к конструктивному сотрудничеству. Однако этого нельзя сказать о Южной Африке; она вновь ответила знакомыми уловками: она якобы согласна с этим предложением, но при условии выполнения противоречивых и неоправданных требований. Короче говоря, ответ, который Южная Африка дала 5 декабря, совершенно неприемлем, и мы отклоняем его.

136. Пять западных государств, которые выступили с этой инициативой, должны сейчас разъяснить нам свою позицию. Они должны показать, готовы ли они и впредь мириться с продолжающимся неподчинением Южной Африки, позволять ей уклоняться от конкретного ответа и затягивать переговоры. Большая часть их переговоров с Южной Африкой, проводившихся в течение прошлого года, была окружена секретностью, но сейчас настало время, когда они должны показать, насколько они привержены делу намбийского народа и его стремлению к достижению истинной независимости.

137. С растущим нетерпением международное сообщество ожидало принятия конкретных мер против явных попыток Южной Африки воспрепятствовать осуществлению его решений и законных устремлений народа Намибии, и теперь Организация должна рассмотреть принятие таких мер. Обязанность Совета Безопасности — принять необходимые меры, включая меры, предусматриваемые главой VII Устава, чтобы вынудить расистский режим Южной Африки уйти из Намибии и позволить народу этой территории осуществить его неотъемлемые права на самоопределение и независимость.

138. В заключение моя делегация пользуется возможностью, чтобы выразить признательность Совету по Намибии, работающему под руководством г-на Лусаки (Замбия), за его приверженность тому благородному делу, которое было ему поручено. Мы также хотели бы выразить нашу признательность Генеральному секретарю и его специальному представителю за их неустанные усилия и твердую решимость обеспечить приемлемое для всего международного сообщества урегулирование, которое приведет к полному восстановлению прав народа Намибии.

139. Г-н ЦЕРГА (Албания) (*говорит по-английски*): Делегация Народной Социалистической Республики Албании выражала свою точку зрения по вопросу о Намибии на предыдущих сессиях, и особенно полно в прошлом году¹¹, когда наша Организация посвятила специальную сессию рассмотрению этого вопроса.

140. Сам факт, что вопрос о Намибии обсуждается годами на Генеральной Ассамблее и на дру-

¹¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятая специальная сессия, Пленарные заседания, 6-е заседание, пункты 152—170.*

гих форумах Организации Объединенных Наций, показывает, что он является одним из наиболее важных вопросов, вызывающих тревогу подавляющего большинства народов, выступающих за свободу и справедливость. В конце каждой сессии принимались соответствующие резолюции, но фашисты из Претории никогда не принимали их во внимание и открыто проводили свою варварскую политику апартеида.

141. Выступавшие до меня представители ряда демократических и прогрессивных стран вновь привели неопровержимые доказательства наличия в Намибии серьезной обстановки, являющейся следствием колониального господства, политики апартеида и расовой дискриминации, которую систематически осуществляют расисты Южной Африки.

142. Вновь выступая по этому вопросу, албанская делегация хотела бы присоединить свой голос к голосам протеста других стран и категорически осудить политику южноафриканских расистов, которая не только является вопиющим нарушением прав намбийского народа, но и представляет собой открытый вызов африканскому народу и другим народам мира, поддерживающим справедливую борьбу народа Намибии.

143. События в Намибии и Южной Родезии, происшедшие после нашей последней сессии, показывают, что расисты Претории не имеют ни малейшего намерения отказаться от колониального господства. Расистский режим Претории, который сталкивается с растущими трудностями как внутри страны, так и за ее пределами, прибегает ко все более изощренным методам для сохранения своего колониального господства в Намибии. С этой целью расисты Южной Африки активизировали свои действия по вооруженному подавлению и насилию, создают новые военные сооружения в Намибии, а также систематически осуществляют вооруженные вторжения на территорию соседних стран, для того чтобы парализовать и прекратить помощь и поддержку, которую эти страны оказывают намбийским борцам. С другой стороны, южноафриканские расисты плетут политические интриги, такие как «внутреннее урегулирование» или фальсифицированные выборы, для того чтобы создать удобный им марионеточный режим, и так далее. Кроме того, расисты Претории предпринимают судорожные попытки установить господство над всей территорией южной части Африки путем создания созвездия псевдогосударств.

144. Варварская и преступная политика расовой дискриминации и апартеида хорошо известна всем государствам-членам. В тот момент, когда почти все представители свободолюбивых и миролюбивых стран мира осуждают преступления, совершенные расистами Южной Африки, нельзя не задаться вопросом: каким образом эти фашисты умудряются проводить колониальную политику оккупации в Намибии и отказывать многострадающему народу этой страны в праве на сво-

боду, независимость и на создание собственного суверенного государства?

145. Для албанской делегации этот вопрос ясен. Расисты Южной Африки получают всестороннюю поддержку, явную и тайную, со стороны империалистических держав и транснациональных корпораций, которые имеют на африканском континенте обширные интересы. Эти силы делают все от них зависящее, для того чтобы ослабить боевой дух и решимость намибийского народа, чтобы увести его с верного пути завоевания свободы и национальной независимости. Империалистические державы глубоко заинтересованы в том, чтобы не допустить ликвидации режимов Претории и Солсбери, потому что это имело бы негативные последствия для упомянутых держав, желающих продолжать эксплуатацию народов и богатств Намибии и других стран этого региона. Именно поэтому империалисты Соединенных Штатов и других империалистических держав всеми средствами поддерживают режимы Претории и Солсбери, а также подстрекают их к проведению политики подавления и эксплуатации народа и лишению его прав на свободную жизнь и независимость.

146. Принимая это во внимание, народ Намибии понимает, что фарс с осуществлением так называемого внутреннего урегулирования вопроса Намибии, а также бесконечные переговоры, которые были начаты некоторыми западными странами, не принесли положительных результатов. Эти переговоры являются лишь дымовой завесой, которую расистские режимы и стоящие за ними империалистические державы используют для того, чтобы подорвать вооруженную борьбу намибийского народа и создать препятствия на пути достижения этим народом свободы и независимости или затянуть этот процесс и тем самым обеспечить южноафриканским расистам новые возможности для политических маневров, направленных на усиление их колониальных позиций в Намибии и в конечном счете на защиту интересов самих империалистических держав в этой стране.

147. Народам всего мира хорошо известен тот факт, что Соединенные Штаты являются главным защитником и покровителем этих фашистских режимов, которые получают от империалистов Соединенных Штатов постоянную политическую, экономическую, военную и дипломатическую поддержку. Соперничая с империалистами Соединенных Штатов, советские социал-империалисты также пытаются использовать в своих собственных интересах революционную ситуацию, которая сложилась на этом континенте. Выдавая себя в своих лозунгах за борников прав народов Азании, Намибии и Зимбабве, советские социал-империалисты делают все, что в их си-

лах, чтобы использовать эту ситуацию в своих интересах, подорвать освободительное движение и путем предоставления так называемой помощи этим движениям обеспечить возможности собственного экономического и военного проникновения в Африку, создавая тем самым новые опоры социал-империализма для укрепления и расширения своей экспансии в Африке.

148. Народы африканского континента все более четко осознают цели империалистических сверхдержав и других капиталистических держав и не верят их заверениям и демагогии. Эти народы понимают, что путь к освобождению — это путь решительной вооруженной борьбы против политического, экономического и военного вмешательства, путь успешной борьбы с направленными против них интригами и заговорами. Они понимают, что именно бывшие колониальные державы и особенно империалистические сверхдержавы пытаются создать атмосферу политической неуверенности в африканских странах, ослабить и подорвать борьбу народов этих стран против империализма, колониализма и неоколониализма путем организации локальных конфликтов и вмешательства с использованием оружия, советников или наемников. Уже было доказано, что в тех странах, в дела которых сверхдержавы вмешивались или которым они предлагали свое посредничество, обстановка еще более осложнилась.

149. В этих условиях народ Намибии вынужден вести решительную борьбу, поскольку совершенно ясно, что фашисты из Претории никогда по своей инициативе не уйдут с исторической сцены и не поднесут этому угнетенному народу независимость на блюде. С каждым днем намибийский народ все более убеждается, что решительная борьба — единственное надежное средство разорвать оковы колониализма и завоевать подлинную национальную независимость.

150. Албанский народ и его правительство неизменно поддерживают справедливое дело намибийского народа и его борьбу, направленную на то, чтобы положить конец правлению режима расистов Южной Африки. Мы с возмущением осуждаем упорное проведение фашистами Претории и Солсбери политики апартеида, насилия и массовых убийств против намибийского народа; мы также осуждаем заговоры и интриги империалистических сверхдержав и капиталистических держав, которые стремятся увековечить господство южноафриканских расистов в Намибии. Мы убеждены, что лишь путем решительной борьбы и разоблачения направленных против него заговоров намибийский народ добьется победы и сможет создать свое свободное и суверенное государство.

Заседание закрывается в 13 час 05 мин.